

Informazioni utili

Nova Ponente • Ega • Obereggen • Monte S. Pietro



VAL D'EGA

www.eggental.com

Associazione Turistica Val d'Ega

Ufficio Nova Ponente

39050 Nova Ponente – Tel. 0471 616567 – Fax 0471 616727
info@eggental.com – www.eggental.com

Ufficio Ega-Obereggen

39050 Obereggen – Tel. 0471 615795 – Fax 0471 615848
obereggen@eggental.com

Orario da lunedì a venerdì: 8.30–12.30, 14.30–17.30
(sabato pomeriggio, domenica, festivi chiuso)

INDICE ALFABETICO

Arrampicate	30
Autoofficine e autorimozioni	32
Banca	32
Bagno di fieno	30
Bambini	9
Beni culturali da visitare	29
Biblioteca	31
Birillo	30
Bonuscard	3
Bus per escursionisti	36
Campo da golf	8
Centro di estetica	32
Centro sportivo	29
Commercianti e orari di apertura	34
Comune di Nova Ponente	32
Escursioni guidate	4
Funghi	30
Gite in pulman	11
Impianti/seggiovie	6
Informazioni utili	32
Infostrada	33
Maneggio	31
Manifestazioni	11
Malghe e i rifugi	25
Medico	34
Mercatino	33
Meteo	33
Minigolf	30
Mostre nel 2009 al santuario di pietralba	25
Musei	28
Noleggio bici	30
Nordic Walking	7
Ospedale	34
Parrucchiere	33
Pesca	30
Piscine e laghi	31
Poligono	31
Posta	33
Pronto soccorso	34
Proposte escursioni	8
Pub	31
Ristoranti – Pizzerie	26
Sante Messe	33
Sport	29
Treno	33

MOBILCARD

Scopri la zona del Catinaccio e Latemar con i mezzi pubblici

La Mobilcard Catinaccio Latemar è una tessera al costo di soli Euro 8,00 e valida su tutti i mezzi pubblici della nostra zona. La Mobilcard deve essere convalidata ad ogni viaggio. La data della prima validazione rimane impressa sulla carta. Da questo momento la carta è valida per un totale di sette giorni consecutivi.

Bambini: fino a 6 anni viaggiano gratis, *Mobilcard Junior:* per bambini e ragazzi sotto i 16 anni Euro 4,00, Mobilcard,

Adulti: Euro 8,00

Punti vendita: La Mobilcard è disponibile presso gli uffici turistici e in molti esercizi ricettivi.

Le linee previste

180 Bolzano – Nova Levante – Vigo

181 Bolzano – Nova Ponente – Pietralba incl. Ega – Obereggen

182 Bolzano – Collepietra – Ponte Nova

185 Bolzano – Tires – Passo Costalunga

176 Bolzano – Tires – Ums – Fié

e tutte le linee della città di Bolzano (SASA)

BONUS CARD

In Val d'Ega con la Bonuscard si ottengono le seguenti agevolazioni:

1. Il regalo-vacanze: che dovrà essere personalmente ritirato presso gli uffici dell'Associazione turistica

2. Escursioni guidate: ogni martedì, mercoledì e venerdì l'Associazione turistica organizza escursioni guidate. La partecipazione è gratuita.

3. Nordic Walking: corsi gratuiti ogni martedì e mercoledì 9.30–11.30

4. Seggiovia: riduzioni sul costo del biglietto della seggiovia Obereggen-Oberholz e le seggiovie panoramiche a Carezza (1.630–2.130 m)

5. Musei: riduzioni sul biglietto d'entrata

6. Piscina: riduzioni sul biglietto d'entrata nella piscina di Nova Levante

7. Geoparc Bletterbach: Geoparc Bletterbach: riduzione sulle escursioni guidate nel parco geologico (eccetto ferrate e escursioni ai mulini), Tel. 0471 886946.

8. Krauti's Bike Academy: riduzioni sulle escursioni in bici, Tel. 349 5513232

9. Noleggio bici elettriche e mountainbike: Riduzioni presso Paul Hofer 349 2821927 e Sporthotel Obereggen 0471 615797

10. Scuola di Alpinismo: Riduzioni, Info:Hansjörg Welscher 348 7960499

11. Golfclub: Libero accesso al Driving Range, in prestito una mazza da golf e un cesto con palline per colpi di prova sui campi di prova dei golfclub Monte S. Pietro (Tel. 0471 615122) e Carezza (Tel. 0471 612200). Ogni lunedì dalle ore 9.00–11.00, tranne il periodo dal 25.07. al 22.08.09.

12. Tennis: riduzioni ad Obereggen, Hotel Zirm, Tel. 0471 615755

ESCURSIONI GUIDATE

02 giugno al 30 ottobre

Ogni **martedì, mercoledì e venerdì** gli escursionisti vengono accompagnati dalle guide alpine esperte. È fondamentale per poter partecipare alle escursioni, l'equipaggiamento di base: scarponi (non scarpe da tennis!), maglione e giacca a vento, nello zaino un poncho impermeabile ed infine una piccola scorta di bibite e di cibo. **La prenotazione è obbligatoria presso gli uffici turistici di Nova Ponente oppure Obereggen almeno il giorno prima entro le ore 17.00**

ITINERARI DELLE ESCURSIONI

In cima al Corno Bianco

Escursione impegnativa, richiede una certa sicurezza di piede nonché assenza di vertigini ed equipaggiamento adatto.

Punto di partenza: Malga Laab Nova Ponente **Come si arriva:** con la macchina privata. **Partenza dell'escursione:** ore 10.00

Itinerario: Con la macchina fino alla Malga Laab, sul sentiero 1 alla capanna Nuova, salire sul sentiero 5a e 5 sul Corno Bianco, scendere al Passo Occlini, sul sentiero 1 ritorno alla Malga Laab. **Tempo di cammino:** 5 a 7 ore

Rio delle Foglie/Bletterbach

Escursione facile e comoda per chi vuole avvicinarsi alle meraviglie della natura. Il solco del Rio delle Foglie è di grande interesse sia per le scoperte paleontologiche sia per la completa visione dei sedimenti permiani.

Punto di partenza: Fermata del Pulman Santuario di Pietalba (1520 m) **Come si arriva:** con il pulmann o la macchina privata

Partenza dell'escursione: ore 10.00

Itinerario: da Pietralba sul sentiero S alla Malga Schönrast, e Schmieder. Sul sentiero G fino alla Malga Lahner di Aldino. Sul sentiero 3 nel Bletterbach e ritorno sul sentiero G sulla Malga Lahner. Sul sentiero E5 e S ritorno a Pietralba.

Tempo di cammino: da 5 a 6 ore

Alta Via del Latemar

Una splendida escursione in alta quota, facile.

Punto di partenza: Ufficio turistico di Obereggen

Come si arriva: con il pulmann o la macchina privata

Partenza dell'escursione: ore 9.40

Itinerario: andata con la seggiovia Obereggen (il biglietto è da pagare), sul sentiero 22 e 516 fino al Satteljoch, proseguire per il sentiero geologico 13-514 e 505 fino alla Malga Zischg e Ganischger. Sul sentiero 9 fino alla Malga Epircher Laner e fino a Obereggen. **Tempo di cammino:** 4-5 ore

Labirinto del Latemar

Punto di partenza: Ufficio turistico di Obereggen

Come si arriva: con il pulmann

Partenza dell'escursione: ore 9.40

Itinerario: andata con la seggiovia Obereggen (il biglietto è da

pagare), sul sentiero 22 e 21 fino al Mitterleger. Proseguire sul sentiero 20 per il labirinto fino alla Malga Latemar e sul sentiero 21 fino al Passo Costalunga. Ritorno in pulman.

Tempo di cammino: 4–5 ore

Monte Agnello

Escursione molto bella e panoramica con itinerario paesaggisticamente grandioso con vista nel Gruppo del Lagorai.

Punto di partenza: Ufficio turistico di Obereggen

Come si arriva: con la macchina privata o con il pulman

Partenza dell'escursione: ore 9.40

Itinerario: Ufficio turistico Obereggen, in macchina si sale fino al parcheggio della Malga Mayrl, ca. 3 km. A piedi si parte sul sentiero 9 per la Malga Zischg e sul sentiero 505 e 514 per la Malga Caserina. Sul sentiero 514 fino al Bivacco La Porta e sul sentiero 515 al Monte Agnello. Discesa sul sentiero 51, 515 e 22 fino alla Malga Ganischger e sul sentiero 9 fino alla macchina. **Tempo di cammino:** 5 ore

Sentiero Hirzl

Escursione splendida nel Catinaccio con un panorama mozzafiato. Richiede un discreto allenamento, voglia di camminare, una certa sicurezza di piede nonché assenza di vertigini.

Punto di partenza: Hotel Savoy – Passo Costalunga

Come si arriva: con il pulmann o la macchina privata

Partenza dell'escursione: 10.30

Itinerario: Hotel Savoy – Passo Costalunga (1745 m), sul sentiero 548 e 552 sul Sentiero Hirzl fino al Vaiolon (2280 m), Ritorno sul Sentiero 548 al Passo Costalunga. **Tempo di cammino:** da 5–6 ore

Passo del Vaiolon (Catinaccio)

Escursione molto bella e panoramica con itinerario paesaggisticamente grandioso, fra la montagna più famosa delle Dolomiti: il Catinaccio. Impegnativa,

Punto di partenza: Stazione a valle Seggiovìa Paolina

Come si arriva: con il pulmann o la macchina privata

Partenza dell'escursione: ore 11.30

Itinerario: andata in seggiovìa (biglietto è da pagare), dal Rifugio Paolina (2125 m) sul sentiero 539 e 551 sul Passo Vaiolon (2560 m), sul sentiero 541 al Rifugio Roda di Vael (2280 m) e sul sentiero 548 al Passo Costalunga e sul sentiero 6 al Rifugio Paolina, discesa con la seggiovìa. **Tempo di cammino:** ore 5

Intorno al Catinaccio

Punto di partenza: Staz. a valle della Seggiovìa Paolina

Come si arriva: con il pulmann o la macchina privata

Partenza dell'escursione: ore 11.30

Itinerario: andata in seggiovìa (il biglietto è da pagare), dal Rifugio Paolina sul sentiero 549 fino al rifugio Roda di Vael, proseguire per la Via delle Feide alla Funvia Campedie. Sul sentiero 544 fino alla stazione valle e ritorno in pulman.

Tempo di cammino: 5 ore

SCUOLA DI ALPINISMO

Con la **Guida Alpina Hansjörg** una semplice escursione tra i boschi del nostro altipiano, una arrampicata sul Latemar e Catinaccio o una via ferrata, diventano esperienze indimenticabili. Hansjörg propone un ricco calendario di proposte e iniziative (giornaliere e settimanali). **Ulteriori informazioni:**

Hansjörg Welscher – scuola di alpinismo – Tel. 0471 618035
info@welscher-hansjoerg.com – www.welscher-hansjoerg.com

IMPIANTI-SEGGIOVIE LATEMAR

Gruppo del Latemar

■ Seggiovia panoramica Obereggen-Oberholz (1.550-2.150 m)

Apertura: tutti i giorni dal 27.06. al 04.10.2009*

Info: Obereggen S.p.A., Tel. 0471 618200, www.obereggen.com

Orario: ore 8.30–12.15 e ore 14.00–18.00

■ Pampeago Seggiovia Latemar

Apertura: tutti i giorni dal 21.06. al 13.09.2009*

Orario: ore 8.00–12.30 e ore 14.30–18.00

■ Predazzo Cabinovia Stalimen Gardonè

Apertura: tutti i giorni dal 21.06. al 20.09.2009*

Orario: ore 8.30–13.15 e ore 14.30–17.45

■ Predazzo Seggiovia Passo Feudo

Apertura: tutti i giorni dal 21.06. al 20.09.2009*

Orario: ore 8.30–13.15 e ore 14.30–17.30

Gruppo del Catinaccio del Catinaccio

■ Seggiovia panoramica Paolina a Carezza (1.630-2.130 m)

Apertura: tutti i giorni dal 30.05. al 18.10.2009*

Info: Tel. 0471 612112

Orari: 30.05.–05.07.2009: ore 8.30–12.30 e ore 13.30–17.30

06.07.–06.09.2009: ore 8.00–12.30 e ore 13.30–18.00

07.09.–18.10.2009: ore 8.30–12.30 e ore 13.30–17.30

■ Seggiovia panoramica Ré Laurino al Rifugio Coronelle (1.721–2.337 m). Punto di partenza più alto nel Catinaccio.

Apertura: tutti i giorni dal 29.05. al 18.10.2009*

Info: Tel. 0471 614139

Orari: 29.05.–10.07.2009: ore 8.30–12.15 e ore 13.30–17.30

11.07.–13.09.2009: ore 8.30–12.15 e ore 13.30–18.00

14.09.–18.10.2009: ore 8.30–12.15 e ore 13.30–17.30

■ Seggiovia Laurino I da Nova Levante (1.320–1.721 m)

Apertura: tutti i giorni dal 26.06. al 20.09.2009*

Orari: 26.06.–10.07.2009: ore 8.30–12.15 e ore 13.30–17.30

11.07.–13.09.2009: ore 8.30–12.15 e ore 13.30–18.00

14.09.–20.10.2009: ore 8.30–12.15 e ore 13.30–17.30

■ Funivia Catinaccio Rosengarten, Vigo di Fassa-Ciampedie (1.450-1.997 m). *Apertura:* tutti i giorni dal 07.06. al 04.10.2009*

Info: Tel. 0462 763242

Orario: ore 8.30 – 13.00 e ore 14.00 – 18.00

(prolungato alle ore 18.30 in agosto)

■ Pra di Tori – Passo Costalunga

Apertura: tutti i giorni dal 26.06. al 20.09.2009*

Orario: 26.06.–20.09.2009: ore 8.30–12.15 e ore 13.30–17.30

*Salvo cambiamenti

MAPPA PER ESCURSIONISTI

Abbiamo elaborato la nuova mappa per i nostri escursionisti. Scala 1:30.000. Questa cartina comprende il comprensorio dalla Val d'Ega, Latemar, Val di Fiemme, Gruppo del Catinaccio e del Sasso Lungo, il Sella e le Alpi di Siusi.

Inoltre alla cartina è uscito un fascicolo con le descrizioni dei sentieri più interessanti, proposte per andare in bicicletta elettrica o in mountainbike e i percorsi del Nordic Walking.

Altre cartine della ns. zona:

Tabacco	Nr. 029 1:25.000
Kompaß	Nr. 630 1:25.000
Kompaß	Nr. 629 1:25.000

Giri organizzati con Krauti's Bike Academy

Krauti's Bike Academy propone escursioni guidate alla scoperta degli angoli più belli attorno al Catinaccio e Latemar.



Tra sentieri e sterrati entusiasmanti, vi accompagnerá Krauti a vedere panorami da sogno come solo l'ambiente dell'alta montagna sa regalare.

Appassionati del mountain bike o della bici di corsa trovano con Krauti's Bike Academy il partner ideale per fare giri guidati ed esplorare la meravigliosa zona delle nostre Dolomiti.

Ulteriori informazioni:

Gerhard Krautwurst

Tel. 0471 613046 – Fax 0471 614263

bike@krauti.it – www.krauti.it

Noleggio e riparazioni di mountainbike con servizio taxi

Paul Hofer, Tel. 0471 616338, Tel. 349 2821927

Noleggio mountainbike: Sporthotel Obereggen,

Tel. 0471 615797

La bicicletta elettrica

Alpine Flyer sono biciclette a pedalata assistita elettricamente da un motore.

Noleggio mezza giornata: Euro 12,00

Noleggio una giornata: Euro 20,00

NORDIC WALKING BENESSERE A 360°

Chi pratica Nordic Walking trova a Nova Ponente, Ega, Obereggen e Monte San Pietro una varietà di percorsi ben marcati con la difficoltà, il dislivello e il numero di chilometri. Inoltre abbiamo elaborato una nuova cartina con tutte le passeggiate di Nordic Walking.

Corsi di Nordic Walking a partire dal 02 giugno

Proponiamo corsi con il nostro istruttore Peter Unterhauser

Nova Ponente: Ogni martedì ore 9.30 – 11.30.

Punto di ritrovo: Ufficio turistico Nova Ponente

Obereggen: Ogni mercoledì ore 9.30 – 11.30.

Punto di ritrovo: Ufficio turistico Obereggen

Prenotazioni fino alle ore 17.00 del giorno precedente.

Ulteriori informazioni e lezioni individuali/gruppi

Instructor Peter Unterhauser

Tel. 349 2342051 – www.peter-nordicsports.com

20 ANNI – GOLFCLUB MONTE SAN PIETRO



Golf Club Monte San Pietro

Monte San Pietro – Unterwinkel 5

I-39050 Nova Ponente (BZ)

Tel. 0471 615122 – Fax 0471 615229

www.golfclubpetersberg.it

Il Golf Club Monte S. Pietro vi aspetta con un bellissimo campo a 18 buche. Questo campo sito su di un altopiano ad un'altezza di circa 1.250 m sopra il livello del mare, è circondato da bei boschi che richiedono precisione durante le partite. Il panorama monumentale con vista sulle montagne vicine delle Dolomiti del Brenta è impressionante. Giocare a Golf a Monte S. Pietro significa vivere la natura nel modo più assoluto!

Prezzi:

Green-Fees giorni feriali	Euro 57,00
Green-Fees giorni festivi	Euro 67,00
Campo pratica	Euro 8,00
Campo pratica ospiti Golf-Hotel	Euro 5,00
Carrelli	Euro 4,00
Palline di pratica (ca. 30)	Euro 2,00
Lezioni private (30 min)	Euro 25,00
Golf Car	Euro 20,00
Golf Car (Club Car)	Euro 37,00

Alberghi convenzionati: Gli ospiti degli alberghi convenzionati hanno diritto ad una riduzione del 20 % sui Green-Fees. Gli ospiti degli alberghi convenzionati potranno acquistare anche la „Golf-Card Alto Adige“ che è valida per tutti i campi di Golf dell'Alto Adige.

VISITE GUIDATE NEL TELERISCALDAMENTO DI OBereggen

Nel 2007 viene costruito un impianto termico centrale per tutta la località. Tutti gli alberghi e anche la Obereggen Spa vengono collegati a questa nuova rete energetica. Questo teleriscaldamento viene messo in funzione con del ceppato, che sostituisce circa 500.000 litri di gasolio nell'anno. **Ogni giovedì organizziamo una visita del teleriscaldamento con la guida tecnica Egon Obkircher.** Punto di ritrovo: ore 17.30 presso il teleriscaldamento di Obereggen. Prenotazioni presso l'ufficio turistico.

PROPOSTE ESCURSIONI

Partenza da Nova Ponente

Il punto di partenze sono i parcheggi nel centro del paese

S. Elena: Sentiero 1, dal Café Luise direzione Bolzano fino all'Hotel Pfösl, seconda stradina a sinistra verso la chiesetta.

Durata: ore 1

- S. Agatha:** Sentiero 5, A. *Durata:* ore 1
Sentiero panoramico: Sentiero 1, dal Café Luise verso Bolzano fino all'Hotel Pfösl, Sentiero 6A. *Durata:* ore 2–3
Malga Laab: Sentiero 1, *Durata:* ore 2
Malga Lieg: Sentiero 1, dal maso Biehl Nr. 8, 9A. *Durata:* ore 3
Pietralba: Sentiero 1, sentiero E5 Kehr-Hof. *Durata:* ore 2
Lupicino: Sentiero 1,2 E5. *Durata:* ore $\frac{3}{4}$
Bauer im Wald: Sentiero 1,2 E5, fino al Bauer im Wald. *Durata:* ore $1\frac{3}{4}$
Höggerhof: Sentiero K, Nr.10. *Durata:* ore 1
Corno Bianco: Sentiero 1, sentiero 5A. *Durata:* ore 3–4
Schneiderwiesen: Sentiero 1, *Durata:* ore 3
Colle: Sentiero 1, sentiero 4. *Durata:* ore 3
Enzbirch: Sentiero 10, *Durata:* ore $2\frac{1}{2}$

Partenza da Obereggen

Partenza al „Cafè-Restaurant Platzl“ per

- Sentiero intorno a Obereggen:** Malga Epircher Laner, Durabühl, Obereggen. *Durata:* 3 ore
Lago di Carezza: sul nuovo sentiero fino al Bewallerhof, Malga Häusler Sam (nuova apertura), Lago di Carezza. *Durata:* 3 ore
Oberholz: Sentiero 21A, 22. *Durata:* ore 2
Torre di Pisa: Seggiovia Oberholz, sentiero 18. *Durata:* ore 3
Forcella dei camosci: Seggiovia Oberholz, sentiero 18. *Durata:* ore 2
Via Alta del Latemar: Sentiero 21A, 22. *Durata:* ore 4
Corno della Val D'Ega: Seggiovia Oberholz, sentiero 18, 511. *Durata:* ore $3\frac{1}{2}$
Malghe della Val D'Ega: sentiero 9. *Durata:* ore 1–3

Partenza da Ega

- Maso Kob – Nova Levante:** Sentiero 7. *Durata:* ore 2
Maso Grott – Samberg – Häuslersam: Sentiero S,8,0. *Durata:* ore 4
Novale – Passo Lavazé: Sentiero 7. *Durata:* ore 3
Obereggen: Sentiero 0. *Durata:* ore 2
Lago di Carezza: Sentiero 0, 8. *Durata:* ore 4

Partenze da Monte San Pietro

- Pietralba:** Sentiero S, sentiero 2. *Durata:* ore $\frac{1}{2}$
Malga Laab: Sentiero 6, sentiero 2. *Durata:* ore $2\frac{1}{2}$
Corno Bianco: Sentiero S, 5. *Durata:* ore $3\frac{1}{2}$
Nova Ponente: Sentiero P, 5. *Durata:* ore 2
 Schönrast – Schmiederalm: Sentiero S. *Durata:* ore $1\frac{1}{2}$
Aldino – Göllersee: Sentiero 6A, R. *Durata:* ore $2\frac{1}{2}$
Bletterbach: Sentiero S, 3 fino alla Lahneralm, poi si scende nel Bletterbach. *Durata:* ore 2

INFORMAZIONI UTILI PER I PICCOLI

Per i piccoli ospiti

■ **Animazione per bambini:** Ogni lunedì dal 20 luglio al 24 agosto organizziamo dalle ore 17.00–18.00 presso la casa parrocchiale un'ora di animazione con clown, mago e teatro.

Parco giochi: I parco giochi si trovano nel centro dei singoli paese e presso il centro sportivo. A Nova Ponente c'è anche la possibilità di giocare a minigolf.

■ **Gite in pony:** Ogni giovedì dall'ore 15.30 alle ore 16.30 i bambini possono cavalcare i pony presso il maso Bauer im Wald di Nova Ponente Tel. 0471 616330

■ **Pista da bob Alpine Coaster:** Informazioni Tel. 0462 502929

■ **Piscina aperta:** Nova Levate e Collepietra

■ **Lago per fare il bagno:** Lago di Caldaro e Lago di Monticolo

■ **Biblioteca:** A Nova Ponente, Ega e Monte San Pietro si trova la biblioteca con un angolo per i piccoli

■ **Geoparc Bletterbach-Aldino:** Programma per bambini ogni sabato alle ore 15.00. Informazioni Tel. 0471 412961

■ **Kids Card Laurin:** Questa guida è stata elaborata per le famiglie che passano la loro vacanza nella nostra Valle.

Gran Canyon – la Gola del Bletterbach (Rio delle Foglie) Presso Aldino

Una gigantesca gola scende dalla cima del Corno Bianco. Nella parte superiore si possono leggere parecchi capitoli della storia della terra proprio come in un libro aperto. Con pareti che giungono fino a un'altezza di 200 m, la selvaggia gola offre un percorso unico. La partenza è da Aldino vicino alla Malga Lahner. *Info:* Ass. Turistica Val d'Ega, Tel. 0471 616567

Tires – la Segheria

All'inizio della Val Ciamin si trova la segheria Steger, un'antica segheria veneziana che ancora funziona perfettamente.

Info: lunedì-mercoledì, venerdì-sabato, luglio-agosto, anche domenica 9.30–12.30, 15.30–18.30. Evento natura (attività per bambini): luglio-agosto, giovedì 15.00–17.00 Visite guidate per gruppi, prenotazioni Tel. 0471 642127 – 0471 612196

Tirolo Uccelli – una Clinica Ornitologica a Tirolo

In una posizione magnifica sul colle di Castel Tirolo si trova il Centro Recupero Avifauna, dove gli uccelli selvatici feriti e indifesi vengono sottoposti a cure specialistiche. Due volte al giorno hanno luogo delle dimostrazioni di volo con uccelli rapaci.

Orario: Aprile fino 10 novembre, martedì-domenica 10.00–17.00 dimostrazioni di volo 11.15 e 15.15.

Info: Centro Recupero Avifauna, Castel Tirolo, Via Castello 25, Tirolo 0473 221500, www.schloss-tirol.net

Renon – il Museo dell'apicoltura

Vicino al Lago di Costalovara sul Renon si trova il Plattnerhof con il più bel Museo dell'Apicoltura. Il Museo è orientato sui giovani visitatori.

Orario: Pasqua-ottobre lu-do 10.00-18.00

Info: Museo dell'Apicoltura, Soprabolzano, Costalovara 15. Tel. 0471 345119

Ulteriori informazioni ed escursioni a misura per bambini: Alto Adige per piccoli esploratori, Oswald Stimpl, Folio Editore/Vienna/Bolzano, acquistabile presso l'ufficio turistico e tutte le librerie.

GITE IN PULMAN

La posizione centrale della Val d'Ega é ideale per compiere brevi gite a bordo di moderni e confortevoli autobus.

Riduzioni per bambini: Fino a 5 anni (senza posto) gratuiti, fino a 12 anni 50%

Martedì: Grande Giro delle Dolomiti – Cortina

Partenza: Nova Ponente 8.00 / Obereggen 8.10, Ega 8.20

Mercoledì: Limone & Malcesine traghetto incl.

Partenza: Nova Ponente 8.10, Obereggen 8.20, Ega 8.30

Mercoledì: Innsbruck

Partenza: Nova Ponente 7.40, Obereggen 7.50, Ega 8.00

Giovedì: Venezia incl. traghetto Tronchetto

Partenza: Nova Ponente 6.00, Obereggen 6.10, Ega 6.15

Arena di Verona 2009

Turandot, Carmen, Aida, Tosca, Barbiere di Siviglia

Partenza: Nova Ponente 14.15, Obereggen 14.15, Ega 14.20

(ritorno ca. ore 3.00)

LE NOSTRE MANIFESTAZIONI

Lunedì, 01 giugno

Nova Ponente: Concerto della banda ore 11.00 in piazza

Martedì, 02 giugno

Escursione guidata: Sentiero Hirzl *Partenza:* Passo Costalunga ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 03 giugno

Escursione guidata: Monte Agnello *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen 9.30–11.30

Giovedì, 04 giugno

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 05 giugno

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

Sabato, 06 giugno

Ponte Nova: Festa campestre dei vigili del fuoco ore 19.00

Domenica, 07 giugno

Ponte Nova: Festa campestre dei vigili del fuoco ore 10.00

Martedì, 09 giugno

Escursione guidata: Passo Vaiolon *Partenza:* Seggiovina Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 10 giugno

Escursione guidata: Forcella dei Camosci *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Giovedì, 11 giugno

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 12 giugno

Escursione guidata: Corno Bianco *Partenza:* Malga Laab a Nova Ponente ore 10.00 *Arrivo:* Macchina privata

Domenica, 14 giugno

Processione religiosa a Nova Ponente, Ega e Monte San Pietro

Monte San Pietro: Concerto della banda in piazza ora 11.15

Lunedì, 15 giugno

Escursione guidata: Conoscere erbe e fiori *Partenza:* Ufficio turistico di Nova Ponente e Obereggen ore 9.30

Ferrata Parete Rossa: *Punto di partenza:* ore 8.30, Passo Costalunga

Mountainbike: Tour del Catinaccio, *punto di partenza:* Ega ore 10.00

Golf: Corso per principianti

Martedì, 16 giugno

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

Mountainbike: Corsi perfezionamento tecnica, *punto di ritrovo:* centro sportivo ore 10.00

Nordic Walking: *Punto di partenza:* Ufficio turistico di Nova Ponente, ore 9.30

Golf: Corso per principianti

Serata con Hans Kammerlander alle ore 21.30 nella casa parrocchiale di Nova Ponente

Mercoledì, 17 giugno

Giro del Latemar con Hans Kammerlander: *punto di partenza:* ore 9.40 Ufficio turistico Obereggen

Escursione sulle malghe: *punto di partenza:* ore 9.40 Ufficio turistico Obereggen

Ferrata del Latemar: *punto di partenza:* ore 8.30 Ufficio turistico Obereggen

Mountainbike: Tour delle malghe, punto di partenza ore 10.00 centro sportivo a Nova Ponente

Nordic Walking: Punto di partenza Ufficio turistico di Obereggen, ore 9.30

Malga Mayrl: ore 14.00 Grigliata con musica tirolese

Giovedì, 18 giugno

Giro del Catinaccio con Hans Kammerlander: *punto di partenza:* ore 9.40 Passo Costalunga

Golf: Corso per principianti

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30,

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 19 giugno

Escursione guidata: Corno Bianco *Partenza:* Malga Laab a Nova Ponente ore 10.00 *Arrivo:* Macchina privata

Ferrata del Masaré: Punto di partenza ore 8.30

Mountainbike: Giro del Latemar, *punto di partenza:* ore 10.00 Obereggen

Nordic Walking: *Punto di partenza:* Hotel Peter Monte San Pietro, ore 9.30

Nova Ponente: Festa nella cava con Concerto e DJ, inizio ore 21.00. Shuttle da Ega ore 20.20, da Obereggen ore 20.40

Domenica, 21 giugno

Processione religiosa a Nova Ponente, Ega e Monte San Pietro

Martedì, 23 giugno

Escursione guidata: Passo Vaiolon *Partenza:* Seggiovia Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 24 giugno

Escursione guidata: Monte Agnello *Partenza:* Ufficio turistico di Obereggen ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Obereggen 9.30–11.30

Giovedì, 25 giugno

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 26 giugno

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

Malga Monte San Pietro: Giocare e modellare con la terra per grandi e piccoli, info e prenotazione: 338 6870747

Sabato, 27 giugno

Malga Monte San Pietro: Giocare e modellare con la terra per grandi e piccoli, info e prenotazione: 338 6870747

Domenica, 28 giugno

Malga Monte San Pietro: Giocare e modellare con la terra per grandi e piccoli, info e prenotazione: 338 6870747

Martedì, 30 giugno

Escursione guidata: Giro del Catinaccio *Partenza:* Stazione a valle Seggiovina Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 01 luglio

Escursione guidata: Forcella dei Camosci *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Giovedì, 02 luglio

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 03 luglio

Escursione guidata: Corno Bianco *Partenza:* Malga Laab a Nova Ponente ore 10.00 *Arrivo:* Macchina privata

Domenica, 05 luglio

Nova Ponente: Festa della chiesa con concerto della banda ore 11.00

Martedì, 07 luglio

Escursione guidata: Sentiero Hirzl *Partenza:* Passo Costalunga ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 08 luglio

Escursione guidata: Labirinto *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Obereggen 9.30–11.30

Giovedì, 09 luglio

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 10 luglio

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

Ega: Concerto della banda ore 21.00

Domenica, 12 luglio

Nova Ponente: Festa in paese

Martedì, 14 luglio

Escursione guidata: Passo Vaiolon *Partenza:* Seggiovia Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Nova Ponente: Concerto classico, casa della musica ore 21.00

Mercoledì, 15 luglio

Escursione guidata: Monte Agnello *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Obereggen 9.30–11.30

Giovedì, 16 luglio

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Nova Ponente: Concerto del gruppo „Sunshine“ nella sala parrocchiale, ore 21.00

Venerdì, 17 luglio

Escursione guidata: Corno Bianco *Partenza:* Malga Laab a Nova Ponente ore 10.00 *Arrivo:* Macchina privata

Nova Ponente: Ballo del gruppo folcloristico ore 21.00 in piazza

Ponte Nova: Festa estiva della banda di Ega

Sabato, 18 luglio

Nova Ponente: Festa campestre dalle ore 19.00

Ponte Nova: Festa estiva della banda di Ega

Domenica, 19 luglio

Monte San Pietro: Concerto della banda alle ore 9.15

Nova Ponente: Concerto della banda ore 10.40 in piazza

Nova Ponente: Festa campestre dalle ore 11.00

Ponte Nova: Festa estiva della banda di Ega

Lunedì, 20 luglio

Nova Ponente: Spettacolo per bambini in lingua Tedesca ore 17.00 sala parrocchiale

Martedì, 21 luglio

Escursione guidata: Giro del Catinaccio *Partenza:* Stazione a valle Seggiovia Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 22 luglio

Escursione guidata: Forcella dei Camosci *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Obereggen ore 9.30–11.30

Giovedì, 23 luglio

Nova Ponente: Mercatino delle pulci in piazza dalle ore 19.00–22.00

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Ega: Concerto del gruppo „Sunshine“ ore 21.00 Casa parrocchiale

Venerdì, 24 luglio

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

Nova Ponente: Concerto classico trombone, cembalo e soprano ore 21.00 Chiesa Parrocchiale

Sabato, 25 luglio

Ega: Concerto della banda ore 21.00 in piazza

Malga Monte San Pietro: La forza dei simboli – Come realizzare la mia sfera energetica, info e prenotazione: 338 6870747

Domenica, 26 luglio

Nova Ponente: Ballo del gruppo folcloristico ore 10.40

Lunedì, 27 luglio

Nova Ponente: Spettacolo per bambini nella casa della musica ore 17.00

Martedì, 28 luglio

Escursione guidata: Sentiero Hirzl *Partenza:* Passo Costalunga ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 29 luglio

Escursione guidata: Escursione sulle malghe *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Obereggen ore 9.30–11.30

Giovedì, 30 luglio

Nova Ponente: Festa del paese dalle ore 18.30 in centro

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 31 luglio

Escursione guidata: Corno Bianco *Partenza:* Malga Laab a Nova Ponente ore 10.00 *Arrivo:* Macchina privata

Nova Ponente: Concerto della banda ore 21.00 in piazza

Ega: Ballo del gruppo folcloristico ore 21.00 in piazza

Sabato, 01 agosto

Nova Ponente: Festa campestre dei vigili dalle ore 19.00

Domenica, 02 agosto

Nova Ponente: Festa campestre dei vigili, ore 11.00 con sfilata

Obereggen: Festa delle malghe di Obereggen

Lunedì, 03 agosto

Nova Ponente: Teatro per bambini in sala parrocchiale ore 17.00

Martedì, 04 agosto

Escursione guidata: Passo Vaiolon *Partenza:* Seggiovina Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 05 agosto

Escursione guidata: Monte Agnello *Partenza:* Ufficio turistico di Obereggen ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Obereggen 9.30–11.30

Giovedì, 06 agosto

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Nova Ponente: Concerto d'organo nella chiesa parrocchiale, alle ore 21.00

Venerdì, 07 agosto

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

Nova Ponente: Concerto della banda presso lo Sportcenter ore 21.00

Ega: Ballo del gruppo folcloristico ore 21.00

Sabato, 08 agosto

Nova Ponente: Torneo di calcio presso lo Sportcenter

Malga Monte San Pietro: La forza dei simboli – Come realizzo la mia sfera energetica, info e prenotazione: 338 6870747

Monte San Pietro: Concerto classico nella chiesa parrocchiale, alle ore 21.00

Domenica, 09 agosto

Nova Ponente: Concerto della banda ore 10.40 in piazza

Nova Ponente: Torneo di calcio presso lo Sportcenter

Malga Monte San Pietro: La forza dei simboli – Come realizzo la mia sfera energetica, info e prenotazione: 338 6870747

Lunedì, 10 agosto

Nova Ponente: Animazione per bambini in sala parrocchiale ore 17.00

Martedì, 11 agosto

Escursione guidata: Giro del Catinaccio *Partenza:* Stazione a valle Seggiovia Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Monte San Pietro: Serata di diaspositive ore 21.00 Hotel Peter

Mercoledì, 12 agosto

Escursione guidata: Forcella dei Camosci *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Obereggen
9.30–11.30

Nova Ponente: Mercatino delle pulci ore 19.00–22.00

Giovedì, 13 agosto

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Nova Ponente: Inaugurazione della mostra di Marco Festini Olio su tela: „Apple“, ore 20.00 – casa parrocchiale

Ponte Nova: Mostra artigianale Catinaccio Latemar

Ega: Concerto classico nella chiesa parrocchiale, alle ore 21.00

Venerdì, 14 agosto

Escursione guidata: Corno Bianco *Partenza:* Malga Laab a Nova Ponente ore 10.00 *Arrivo:* Macchina privata

Nova Ponente: Mostra di Marco Festini Olio su tela: „Apple“, ore 17.00–22.00 – casa parrocchiale

Nova Ponente: Festa campestre della banda ore 19.00

Ega: Concerto della banda ore 21.00 in piazza

Monte San Pietro: Concerto della banda ore 21.00 in piazza, con brutto tempo il concerto si terrà presso la casa parrocchiale

Ponte Nova: Mostra artigianale Catinaccio Latemar

Sabato, 15 agosto

Nova Ponente: Concerto della banda, ore 10.40

Obereggen: Concerto della banda di Ega ore 17.00

Nova Ponente: Festa campestre della banda

Nova Ponente: Mostra di Marco Festini Olio su tela: „Apple“, ore 17.00–22.00 – casa parrocchiale

Ponte Nova: Mostra artigianale Catinaccio Latemar

Domenica, 16 agosto

Nova Ponente: Ballo del gruppo folcloristico ore 10.40 in piazza

Nova Ponente: Festa campestre della banda

Nova Ponente: Mostra di Marco Festini Olio su tela: „Apple“, ore 17.00–22.00 – casa parrocchiale

Ponte Nova: Mostra artigianale Catinaccio Latemar

Lunedì, 17 agosto

Nova Ponente: Teatro per bambini in sala parrocchiale ore 17.00

Martedì, 18 agosto

Escursione guidata: Sentiero Hirzl *Partenza:* Passo Costalunga ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente
9.30–11.30

Nova Ponente: Serata di diaspositive ore 21.00 Sala parrocchiale

Mercoledì, 19 agosto

Escursione guidata: Labirinto *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Obereggen 9.30–11.30

Ega: Serata di diaspositive ore 21.00 Hotel Marica

Giovedì, 20 agosto

Nova Ponente: Festa del paese, ore 18.30 in centro

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 21 agosto

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

Nova Ponente: Ballo del gruppo folcloristico ore 21.00 in piazza

Domenica, 23 agosto

Nova Ponente: Concerto della banda ore 10.40 in piazza

Nova Ponente: Festa in paese

Lunedì, 24 agosto

Nova Ponente: Teatro per bambini (ling. ted) in sala parrocchiale ore 17.00

Martedì, 25 agosto

Escursione guidata: Passo Vaiolon *Partenza:* Seggiovina Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 26 agosto

Escursione guidata: Giro delle malghe *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Obereggen 9.30–11.30

Giovedì, 27 agosto

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Nova Ponente: Concerto di pianoforte nella casa della musica ore 21.00

Venerdì, 28 agosto

Escursione guidata: Corno Bianco *Partenza:* Malga Laab a Nova Ponente ore 10.00 *Arrivo:* Macchina privata

Sabato, 29 agosto

Monte San Pietro: Concerto della banda ore 20.30, in caso di brutto tempo il concerto si terrà in casa parrocchiale

Domenica, 30 agosto

Nova Ponente: Concerto in piazza ore 10.40

Martedì, 01 settembre

Escursione guidata: Giro del Catinaccio *Partenza:* Stazione a valle Seggiovia Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 02 settembre

Escursione guidata: Forcella dei Camosci *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, a Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Obereggen 9.30–11.30

Giovedì, 03 settembre

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30-16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Nova Ponente: Concerto d'organo – Manuel Schiabello, 21.00 Chiesa parrocchiale

Malga Monte San Pietro/Petersberger Leger: Workshop, Info e prenotazione: 338 6870747

Venerdì, 04 settembre

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

Malga Monte San Pietro: Workshop, Info e prenotazione: 338 6870747

Domenica, 06 settembre

Ega: Frühschoppen con la banda

Nova Ponente: Concerto in piazza ore 10.40

Martedì, 08 settembre

Escursione guidata: Sentiero Hirzl *Partenza:* Passo Costalunga ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: Partenza: Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Malga Monte San Pietro: Bivacco per grandi e piccoli, info e prenotazione: 338 6870747

Mercoledì, 09 settembre

Escursione guidata: Labirinto *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen 9.30–11.30

Malga Monte San Pietro: Bivacco per grandi e piccoli, info e prenotazione: 338 6870747

Giovedì, 10 settembre

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Nova Ponente: Concerto classico nella casa della musica, alle ore 21.00

Venerdì, 11 settembre

Escursione guidata: Corno Bianco *Partenza:* Malga Laab a Nova Ponente ore 10.00 *Arrivo:* Macchina privata

Domenica, 13 settembre

Nova Ponente: Ballo del gruppo folcloristico ore 10.40 in piazza

Martedì, 15 settembre

Escursione guidata: Passo Vaiolon *Partenza:* Seggiovia Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 16 settembre

Escursione guidata: Monte Agnello *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen 9.30–11.30

Giovedì, 17 settembre

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 18 settembre

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

Martedì, 22 settembre

Escursione guidata: Giro del Catinaccio *Partenza:* Stazione a valle Seggiovia Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Nova Ponente: Serata di diaspositive nella casa parrocchiale, alle ore 21.00

Mercoledì, 23 settembre

Escursione guidata: Forcella dei Camosci *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen ore 9.30–11.30

Giovedì, 24 settembre

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 25 settembre

Escursione guidata: Corno Bianco *Partenza:* Malga Laab a Nova Ponente ore 10.00 *Arrivo:* Macchina privata

Martedì, 29 settembre

Escursione guidata: Passo Vaiolon *Partenza:* Seggiovia Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 30 settembre

Escursione guidata: sulle malghe *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen ore 9.30–11.30

Giovedì, 01 ottobre

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 02 ottobre

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

Martedì, 06 ottobre

Escursione guidata: Sentiero Hirzl *Partenza:* Passo Costalunga ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 07 ottobre

Escursione guidata: Monte Agnello *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Obereggen 9.30–11.30

Giovedì, 08 ottobre

Obereggen: Visita guidata con il tecnico del teleriscaldamento di Obereggen *Punto di ritrovo:* Teleriscaldamento Obereggen ore 17.30, prenotazione presso l'ufficio turistico

Nova Ponente: Cavalcare i pony al Maso Bauer im Wald dalle ore 15.30–16.30 su prenotazione Tel. 0471 616330

Venerdì, 09 ottobre

Escursione guidata: Corno Bianco *Partenza:* Malga Laab a Nova Ponente ore 10.00 *Arrivo:* Macchina privata

Martedì, 13 ottobre

Escursione guidata: Passo Vaiolon *Partenza:* Seggiovina Paolina ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 14 ottobre

Escursione guidata: sulle malghe *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Venerdì, 16 ottobre

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

Martedì, 20 ottobre

Escursione guidata: Sentiero Hirzl *Partenza:* Passo Costalunga ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 21 ottobre

Escursione guidata: Monte Agnello *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Venerdì, 23 ottobre

Escursione guidata: Corno Bianco *Partenza:* Malga Laab a Nova Ponente ore 10.00 *Arrivo:* Macchina privata

Martedì, 27 ottobre

Escursione guidata: Sentiero Hirzl *Partenza:* Passo Costalunga ore 10.30 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente 9.17, da Obereggen 9.36, da Ega 9.47

Nordic Walking: *Partenza:* Ufficio turistico Nova Ponente 9.30–11.30

Mercoledì, 28 ottobre

Escursione guidata: sulle malghe *Partenza:* Ufficio turistico ore 9.40 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Monte San Pietro 9.04, da Nova Ponente ore 9.17, da Ega 9.09

Venerdì, 29 ottobre

Escursione guidata: Rio delle Foglie *Partenza:* Pietralba, ore 10.00 *Arrivo:* Pulman o macchina privata, da Ega 9.09, da Obereggen 9.20, da Nova Ponente 9.39, da Monte San Pietro 9.52

INIZIATIVE CULTURALI A PIETRALBA 2009

25 luglio – 23 agosto: Nella Casa della Cultura.

Mostra missionaria con vendita di oggetti per le Missioni OSM

3 – 13 settembre: Nella Casa della cultura.

Mostra collettiva con acquarelli e lavori artigianali locali

19 settembre – 15 novembre: Nella Casa della cultura.

Mostra fotografica "Dietro le mura dei monasteri dell'Alto Adige"

Orario di apertura: tutti i giorni dalle ore 10.00 alle 16.00

LE NOSTRE MALGHE E I RIFUGI

Le malghe offrono specialità locali e tirolesi: gulasch, canederli, strudel, polenta e funghi, strauben, frittata, speck e formaggio.

Ega, Obereggen

Malga Häusler Sam (1568 m), Tel. 348 3857495, aperto da fine maggio al 01.11.09, giochi per i bimbi, ogni martedì grigliata

Epircher Laner Alm (1830 m), Tel. 333 5986253, aperto dal 07 giugno fino 16 ottobre, Martedì **R**

Malga Mayrl (2037 m), Tel. 333 6234245, aperto da giugno fino 05 ottobre

Malga Ganischger (2010 m), Tel. 0462 814600, aperto metà giugno fino metà ottobre

Malga Zischg (2000 m), Tel. 0462 813600, 0471 914231, 01 luglio fine settembre

Rifugio Latemar Torre di Pisa (2671 m), Tel. 0462 501564, aperto 15 giugno fino 11 ottobre

Baita Gardonè (1653 m), Tel. 0462 503110, aperto 21 giugno fino 20.09.09

Malga Weigler Schupf (1934 m), Tel. 348 7031412, aperto 15 giugno fino 01 luglio, Lunedì **R**

Nova Ponente, Passo Lavazè

Bauer im Wald, Tel. 0471 616330, Lunedì **R**

Gattererhof, Tel. 333 2650796 aperto tutto l'anno, Lunedì e Martedì **R**

Höggerhof, Tel. 0471 616585, Mercoledì **R** (escluso luglio ed agosto)

Lupicino, Tel. 0471 616407, aperto tutto l'anno

Malga Laab (1650 m), Tel. 329 1310131 aperto maggio fino ottobre, Lunedì **R** (eccetto luglio, agosto, settembre)

Malga Costa/Liegalm (1750 m), Tel. 338 2573248, aperto da giugno

Malga Auerleger (1872 m), Tel. 0462 340506, 339 8889293, aperto giugno fino ottobre

Malga Gurndin (1952 m), Tel. 0471 886745, aperto 10 maggio fino 10 novembre

Monte San Pietro, Pietralba

Petersbergerleger Alm (1529 m), Tel. 338 6870747, aperto 01.05 fino 02.11., Lunedì **R** (eccetto luglio, agosto, settembre)

Malga Schönrast (1690 m), Tel. 0471 886731, aperto 01.05. fino 08.11. Mercoledì **R** (solo in maggio, giugno, ottobre)
Vendita di formaggi fatti in casa.

Malga Schmieder (1680 m), Tel. e Fax: 0471 886810, aperto 25.05. fino 09.11., Giovedì **R** (eccetto luglio ed agosto)

Malga Lahner (1583 m), Tel. 0471 886056, aperto fine aprile fino ad inizio novembre, Martedì **R** (eccetto luglio, agosto, settembre)

Zona Colle, Laives

Albergo Schneiderwiesen (1372 m), Tel. 0471 250500, aperto febbraio alla fine di novembre

R = giorno di riposo

RISTORANTI – PIZZERIE

Nova Ponente

Ristorante Pizzeria Adler, Tel. 0471 616280, Mercoledì **R**

Hotel Stella, Tel. 0471 616518, Martedì **R**

Hotel Erica, Tel. 0471 616517

Sportcenter – Rist. – Pizzeria, Tel. 0471 616412, Lunedì **R** (escluso luglio ed agosto)

Hotel Pfösl, Tel. 0471 616537, Martedì **R**

Ganischgerhof, Tel. 0471 616504, Mercoledì **R**

Albergo Schwarzenbach, Tel. 0471 616460, Lunedì **R**

Bauer im Wald, Tel. 0471 616330, Lunedì **R** (escluso 09.08. fino 22.08.06)

Lupicino, Tel. 0471 616407, aperto tutto l'anno

Obereggen

Sporthotel Obereggen, Tel. 0471 615797

Hotel Cristal, Tel. 0471 615511

Pensione Specker, Tel. 0471 615766

Hotel Zirm, Tel. 0471 615755

Café-Ristorante Platzl, Tel. 0471 618241 (solo snack, niente piatti caldi)

Hotel Rauth, Tel. 0471 615723, Martedì **R**

Marxnkeller (Grill – Pizzeria), Tel. 0471 615717, Giovedì **R**
(escluso agosto)

Ega

Ristorante Gasserhof, Tel. 0471 615882, Mercoledì **R**

Rest. Hotel Latemar, Tel. 0471 615740, Lunedì **R** (escluso fine luglio fino metà agosto)

Ristorante Wagger, Tel. 0471 615714, Lunedì **R**

Ponte Nova

Hotel Mondschein-Luna, Tel. 0471 610123, Lunedì **R** (escluso agosto)

Albergo Zum Guten Topfen, Tel. 0471 610060, Lunedì **R**

Albergo Croce/Kreuz, Tel. 0471 610151, Venerdì **R**

(escluso luglio fino settembre)

Albergo Sole/Zur Sonne, Tel. 0471 365218 Giovedì **R** (escluso giugno fino settembre)

Monte San Pietro

Hotel Peter, Tel. 0471 615143, Lunedì **R** (escluso 15.07. fino 15.09.06)

Hotel Friedeck, Tel. 0471 615105, Mercoledì **R** (escluso 15.07. fino 15.09.04)

Ristorante-Pizzeria Wieser, Tel. 0471 615152, Martedì **R**,
(escluso 15.07. fino 15.09.04)

Albergo Weber, Tel. 0471 615166, Martedì **R**

Golfclub Monte San Pietro, Tel. 0471 615122

Il campo da golf e il servizio bar sono ogni giorno aperto dalle ore 8.00–ca. 22.00. Il ristorante è aperto lunedì e martedì dalle ore 12.00–15.00 e da mercoledì a domenica dalle ore 12.00–20.30. lunedì e martedì il ristorante chiude alle ore 15.00.

R = giorno di riposo

CASEIFICIO LEARNER, PRODOTTO GENUINO DAL MASO

A Nova Ponente si trova presso il maso Learner il nuovo caseificio Learner. Stefan Köhl ha rilevato da poco la gestione del Maso, ma ha già gettato fondamenta solide per la sua attività, lavorando il latte ricavato nel proprio maso chiuso per trasformarlo in prodotti di alta qualità, ossia specialità di formaggi.

Stefan è un maestro casaro provetto che ha già ricevuto riconoscimenti per la sua maestria: nell'ambito del „Festival internazionale del formaggio“, in una degustazione comparativa fra i caseifici artigianali il suo formaggio al pepe, quello al peperoncino e il suo formaggio di montagna sono stati premiati e segnalati. Il negozio presso il maso è aperto ogni giorno dalle ore 9.00–11.00. Visite guidate: 0471 616367

MUSEI

Nova Ponente: Museo comunale

Orario: luglio ed agosto: Lunedì–Venerdì ore 9.00–12.00, Giovedì ore 14.30–17.00. Dal 01.09.: Martedì ore 9.00–12.00, Giovedì ore 14.30–17.00

Informazioni presso il Comune: 0471 617500

Geoparc Rio delle Foglie

Apertura: 25.04. fino 02.11., ore 9.30–18.00,

Informazioni: 0471 886946

Collepietra: Museo comunale

Informazioni: Tel. 0471 376518

Aldino: Museo comunale

Aperto: da maggio fino fine ottobre

Informazioni: Tel. 0471 886800/886619

Aldino: Museo dei Mulini

Aperto: Luglio e agosto visite guidate ogni sabato alle ore 14.00.

Informazioni: Tel. 0471 886800/886946

Redagno: Museo geologico

Aperto: da maggio fino fine ottobre, Mercoledì, Sabato, Domenica ore 15.00–17.30, luglio e agosto: Martedì–Domenica ore 10.00–11.30, ore 15.00–17.30.

Informazioni: Tel. 0471 886800/886946

Bolzano: Museo di Scienze Naturali

Orario: Martedì–Domenica ore 10.00–18.00 chiuso Lunedì

Informazioni: Tel 0471 412964

Bolzano: Museion-Museo di Arte Moderna

Orario: tutti i giorni ore 10.00–18.00, Giovedì ore 10.00–20.00, chiuso Lunedì

Informazioni: Tel. 0471 977116

Bolzano: Museo Mercantile

Orario: Lunedì–Sabato ore 10.00–12.30.

Guida italiana: 10.00–11.00, chiuso Domenica

Informazioni: Tel 0471 945702

Bolzano: Museo Archeologico

Orario: Martedì–Domenica ore 10.00–18.00, Giovedì ore 10.00–19.00 chiuso Lunedì, luglio ed agosto aperto

Informazioni: Tel 0471 320100

MMM – Messner Mountain Museum Firmian

Orario: 01. 03. fino 15.11. ore 10.00–18.00, Lunedì chiuso

BENI CULTURALI DA VISITARE

San Valentino: Il nuovo osservatorio astronomico presso il maso Untereggerhof

Guide: ogni giovedì, dopo le ore 19.00, *Informazioni:* da Lunedì–Giovedì 8.00–12.00, 14.00–17.00, 0471 361314 o 800210003

Nova Ponente: Chiesa parrocchiale

Nova Ponente: Chiesetta di Santa Elena con affreschi e Santa Agatha

Pietralba: Santuario di Pietralba

Ega: Chiesa parrocchiale

Monte San Pietro: Chiesa Parrocchiale

Bolzano: Duomo, Chiesa Parrocchiale, Convento dei Domenicani, Convento e Chiesa dei Francescani

Bolzano: Castel Roncolo con affreschi medioevali

Orario: Martedì–Domenica ore 10.00–18.00 chiuso Lunedì
Informazioni: Tel. 0417 329808

Bolzano: Castel Mareccio

Informazioni: Tel. 0471 976615

Tirolo: Castel Tirolo presso Merano

Orario: 13.03. fino 30.11., Martedì–Domenica ore 10.00–17.00, 01.08. fino 31.08. fino alle ore 18.00, Lunedì chiuso
Informazioni: 0473 220221

Merano: Giardini botanici di Castel Trauttmansdorff e Touriseum

Orario: ore 9.00–21.00 animali non ammessi, aperto: 01.04. fino 15.11. ore 9.00–18.00, 15.05. fino 15.09. ore 09.00–21.00
Informazioni: Tel. 0473 235730/270172

SPORT

Centro sportivo di Nova Ponente: Informazioni e prenotazioni per la scuola tennis: Tel. 0471 616287

■ 2 campi da tennis (illuminazione la sera) ■ ping-pong
■ campo da pallavolo ■ campo da calcio ■ parco giochi attrezzato per bambini ■ 4 piste automatiche da birilli ■ minigolf
■ biliardo, poligono ■ terrazza solarium

Ristorante: servizio ristorante, bar, pizzeria, snack.

Aperto: dalle ore 9.00 alle ore 1.00, lunedì giorno di riposo (escluso luglio e agosto), Tel. 0471 616412

Centro sportivo Ega: Informazioni 0471 615841

■ campo da calcio ■ campo allenamento ■ servizio bar.

Centro sportivo Obereggen: Informazioni e prenotazioni direttamente presso l' Hotel Zirm : Tel. 0471 615755

■ 2 campi da tennis illuminati la sera, scuola tennis ■ bocce
■ parco giochi per bambini ■ servizio bar

Centro sportivo Monte San Pietro: Informazioni: Tel 0471 615303

■ campo da calcio ■ campo allenamento ■ servizio bar.

Arrampicate

Il programma settimanale di escursioni guidate prevede diverse gite: Ferrata – palestra di roccia – escursione
Informazioni e prenotazioni: Welscher Hansjörg:
Tel 348 7960499, www.welscher-hansjoerg.com

Bagno di fieno

Il Maso Ortner a Obereggen offre bagni di fieno da maggio a ottobre. Prenotazioni: 0471 615722

Birillo

Vedi Centro Sportivo

Golf

GC Petersberg Tel. 0471 615122

GC Carezza Tel. 0471 612200

Pesca

Si pesca nel torrente Ega. Importante: Il permesso giornaliero viene rilasciato presso l'Hotel Rauth o dall' Ufficio Turistico di Nova Levante. Al Passo Lavazé si può pescare le trote con la tessera giornaliera.

Piscine coperte

Cavalese: Via Rossini, Tel. 0462 341810

Minigolf

Vedi Centro Sportivo Nova Ponente

Noleggio mountainbike e bici elettriche

Hofer Paul a Nova Ponente: Tel. 349 2821927

Sporthotel Obereggen: Tel. 0471 615797

Mountainbike Taxi

Hofer Paul a Nova Ponente: Tel. 349 2821927

Proposte e cartina per i giri in bici e mountainbike presso gli Uffici turistici della Val d'Ega.

Funghi

Informazioni per la raccolta dei funghi. Presupposti:

a) Al di fuori del comune di residenza: versamento a favore del comune di raccolta pari a Euro 8,00 e la carta d'identità. Conto Postale per il Comune di Nova Ponente 14722391.

b) Il permesso può essere ritirato presso l'ufficio dell'Associazione Turistica di Nova Ponente.

Dove si possono raccogliere funghi. Solo nell'ambito del comune, per il quale si ha pagato il diritto fisso oppure nell'ambito del comune di residenza, però soltanto dove la raccolta non è vietata da appositi cartelli indicatori. Quando si possono racco-

gliere funghi. Solo nei giorni pari dalle ore 7.00 alle ore 19.00
Quanti funghi si possono raccogliere. a) Al di fuori del comune di residenza: solo fino a 1 kg per giorno e persona (oltre i 14 anni) b) Nell'ambito del comune di residenza fino a 2 kg per giorno e persona.

Come devono essere trattati i funghi. I funghi devono essere puliti sommariamente sul posto di raccolta nonché trasportati in contenitori rigidi, aperti ed areati.

Maneggio

Bauer im Wald: pony per bambini ogni martedì dalle ore 15.30–16.30, Tel. 0471 616330

Maneggio Zu Gruben: su prenotazione escursioni fino a 5 persone Tel. 338 2573248

Maso Ortnerhof: su prenotazione escursioni Tel 0471 615722

Pesca sportiva

Nella Val d'Ega, Eggenbach 13

Tel. 0471 365430, 338 6756983, Martedì Riposo

Piscine all'aperto e laghi

Nova Levante: Piscina all'aperto

Appiano: Lago di Monticolo

Caldaro: Lago di Caldaro

Termeno: Piscina all'aperto

Egno: Piscina all'aperto

Poligono

Nova Ponente: Centro sportivo, Giovedì e Sabato ore 20.00–22.00

Tennis

Vedi Centro sportivo Nova Ponente, Ega, Obereggen, Monte San Pietro

TEMPO LIBERO

Biblioteca

Nova Ponente: Lunedì–Venerdì ore 9.00–12.00, Martedì, Giovedì, Venerdì ore 15.00–18.00

Ega: *fino al 01 luglio e dal 01 settembre:* Lunedì–Giovedì 14.30–16.00, Venerdì 17.30–18.30

dal 01 luglio: Lunedì 14.30–16.00, Giovedì 16.30–18.00, Venerdì 17.30–19.30

Pub

Nova Ponente: Flex Pub, Via Principale, Giorno di riposo Lunedì, Tel. 0471 616763

Obereggen: Life Pub, Obereggen, Hotel Zirm, Tel. 0471 615755

Bolzano: Exil: Città Vecchia, Vögele: Città Vecchia, Hopfen & Co: Città Vecchia, Irish Pub: Città Vecchia, Latino: Via Marconi

INFORMAZIONI UTILI

Comune di Nova Ponente

Via Castel Thurn 1, 39050 Nova Ponente

Orario di apertura: Lunedì–Venerdì 8.00–12.30,
Giovedì 14.00–17.45, Tel. 0471 617500

ACI

Bolzano, Corso Italia 19a, Tel 0471 280003

Aeroporto

Aereoporto Bolzano: Tel 0471 255255 (Info und biglietti)

Autocorriera

Informazioni (numero verde) 800846047

Autofficine

Auto P.M. con autolavaggio, Tel. 0471 610322

Officina Pichler Robert, Nova Ponente, Tel. 0471 616334

Officina GFP, Nova Ponente, Tel. 0471 616477

Fäckl Anton, Monte San Pietro, Tel. 0471 615272

Officina Florian Zelger, Nova Ponente, Tel. 0471 617040,
339 7600669

Autorimozioni

Officina Robert Pichler, Nova Ponente, Tel. 0471 616334

Auto P.M. con autolavaggio, Tel. 0471 610322

Aci, Tel 0471 803116

Fäckl Anton, Monte San Pietro, Tel 0471 615272

Banca Raiffeisen



Raiffeisenkasse Deutschnofen-Aldein
Cassa Raiffeisen di Nova Ponente-Aldino

Nova Ponente: Tel. 0471 617600,

orario di apertura: ore 8.00–12.30, 14.30–16.00

Ega: Tel 0471 615738, *orario di apertura:* ore 8.00–12.30,
14.30–16.00, Giovedì pomeriggio chiuso

Monte San Pietro: Tel. 0471 617750

Sportelli Bancomat: Nova Ponente, Ega, Obereggen, Monte
San Pietro

Centro di estetica

Beautysalon Kathrin a Nova Ponente, Tel. 0471 617132,
347 1151082

Beautysalon Maeva ad Ega, Tel. 0471 615601

Hotel Pfösl, Tel. 0471 616537

Kosmetik Anita a Ponte Nova, 0471 610026

Distributore

Aldino: AGIP, Lunedì giorno di riposo

Ponte Nova: SHELL (24 h selfservice)

Nova Ponente: IP (24 h selfservice)

Infostrada

Tel. 0471 200198 – Fax: 0471 201157 – www.provinz.bz.it

Meteo

Tel. 0471 270555 – www.provinz.bz.it

Mercatino

Nova Ponente: ogni Mercoledì mattina, Parcheggio Bar Luise

Bolzano: Sabato

Bressanone: Lunedì

Merano: Venerdì

Pulisecco Zanlucchi

Via Daum 3, Nova Ponente, Tel. 0471 616571

Parrucchiere

Salon by Esther, Monte San Pietro, Tel. 0471 615277

Salon Hanni, Nova Ponente, Tel. 0471 616397

Salon Hair Shop Irma, Obereggen, Tel. 0471 615695

Salon Irene, Nova Ponente, Tel. 0471 616208

Salone Dolly, Ponte Nova, Tel. 0471 610026

Posta

Nova Ponente: *Orario di apertura:* Lunedì–Venerdì

8.00–13.00, Sabato 8.00–12.00

Ponte Nova: *Orario di apertura:* Lunedì–Venerdì 8.35–12.15,

Sabato chiuso

Sante Messe

Nova Ponente: Giorni feriali: 7.10, Sabato: 19.30, Domenica: 7.00, 10.00, luglio ed agosto in lingua italiana alle ore 11.30

Ega: Sabato: 18.00, Domenica: 8.30

Monte San Pietro: Domenica: 7.15 e 8.30, Martedì, Venerdì, Sabato: 7.15, Giovedì: 7.15

Santuario di Pietralba: In lingua italiana: 9.00, 11.00, 12.00, 15.00, 17.00

Taxi

Ruftaxi Eggental, Tel. 0471 1955191

Hofer Arnold, Tel. 348 746 6036

Hofer Paul, Tel. 349 282 1927

Köhl Robert, Tel. 347 295 2798

Mittermair Oswald, Tel. 349 199 4169

Mahlknecht Karl, Tel. 328 450 5671

Obertegger Anton, Tel. 347 981 1935

Riegler Herbert, Tel. 349 357 5103

Riegler Stefan, Tel. 349 357 5103

Treno

Informazioni: Bolzano (numero verde) 166105050

PRONTO SOCCORSO

Croce Bianca, Tel. 118

Nova Ponente, Tel. 0471 244444

Carabinieri, Carabinieri Nova Ponente, Tel. 0471 616522,
Tel. 112

Polizia, Tel. 113

Soccorso alpino, Tel. 118

Vigili del fuoco, Tel. 115

SALUTE

Farmacia Dott. Fabio Moroder

Nova Ponente, Tel. 0471 616393

Orario di apertura: 8.00–12.00 e 15.30–18.30

Informazione per la farmacia di turno: Tel 118

Medico

Guardia turistica dal 01.07.al 01.10. a Ponte Nova 5/c

Tale servizio sostiene e garantisce l'assistenza medica a tutti i turisti, ai lavoratori stagionali ed a tutti i cittadini che si trovano occasionalmente nell'ambito del territorio della Val d'Ega.

Orario di apertura: 9.00–12.00 e 16.00–19.00

Per chiamate urgenti e visite domiciliari é possibile rivolgersi, 24 ore su 24, all'ambulatorio di Ponte Nova, telefonando al numero: Tel 0471 610400

Nova Ponente:

Medico di base, Dott. R. Zingerle, Lunedì–Venerdì 9.00–12.00, Tel. 0471 616521

Medico di base, Dott. H. Belecky, 340 5028550

Dentista, Dott. G. Horvath & A.Hendl, Tel. 0471 616470

Ega:

Medico di base, Dott. Kaufmann, Martedì e Giovedì 9.00–11.30, Venerdì 14.00–15.00, Tel. 0471 615860

Ospedale

Bolzano: Via L.-Böhler. 5, Tel. 0471 908111

COMMERCANTI

Orario di apertura: 7.30–12.00 e 15.30–18.30

Giovedì pomeriggio e giorni festivi chiuso

Moda

Mode Petra, Moda giovanile sportiva, Nova Ponente,
Tel. 0471 617035

Gummerer Karolina, Moda sportiva, Ega, Tel. 0471 615883
Sport Monny, Moda sportiva, Obereggen, Tel. 0471 615644

Articoli da regalo e fioraio

Konnys Ladele, Articoli da regalo, sculture di legno Tel. 0417 617140

Edelweiss, Articoli da regalo e fioraio, Nova Ponente, Tel. 0471 616563

Giardineria Lutz, Nova Ponente, Tel. 0471 616500

Elettrodomestici

Elektro Gibitz, Nova Ponente, Tel. 0471 616535

Elektro Luis, Ponte Nova, Tel. 0471 610161

Enoteca

Obkircher, Vendita bibite e vini, Nova Ponente, Tel. 0471 617256

Fotografo

Hofer Arnold, Nova Ponente, Tel. 0471 616602, 348 7466036

Generi alimentari

Panificio Fäckl, Nova Ponente, Tel. 0471 616509

Panificio Pichler, Ega, Tel. 0471 615733

Bamhackl, Nova Ponente, Tel. 0471 616468

Gol Market Evi, Ega, Tel. 0471 615725

Haniger, Nova Ponente, Tel. 0471 616438

Pitschl, Ponte Nova, Tel. 0471 610230

Santa, Monte San Pietro, Tel. 0471 615201

Wieser Market, Nova Ponente, Tel. 0471 616558

Macelleria

Macelleria Zelger, Nova Ponente, Tel. 0471 616527

Calzolaio e scarpe

Schuhe Wolfgang, Nova Ponente, Tel. 0471 616391

Tabacchino

Gol Market, Ega, Tel. 0471 615725

Näckler, Ponte Nova, Tel. 0471 610230

Santa, Monte San Pietro, Tel. 0471 615201

Hofer Sonja, Nova Ponente

Wieser Market, Nova Ponente, Tel. 0471 616558

Giornalaio

Gol Market, Ega, Tel. 0471 615725

Pitschl, Ponte Nova, Tel. 0471 610230

Santa, Monte San Pietro, Tel. 0471 615201

Sport Kofler, Nova Ponente, Tel. 0471 616638

Hofer Sonja, Nova Ponente

Obereggen Shop, Giornalaio, tabacchino, articoli da regalo, bibite, generi alimentari, moda, Tel. 0471 615797

CON IL PULMAN AL PUNTO DI PARTENZA DELLE ESCURSIONI GUIDATE

Con i pulman di linea si raggiunge comodamente i punti di partenza delle escursioni guidate che organizza l'Associazione Turistica ogni martedì, mercoledì e venerdì.

Per raggiungere il punto di partenza dell'escursione guidata al Passo Costalunga oppure Stazione a valle seggiovia Paolina ore 10.30, prendete la seguente linea di pulman:

Andata		Ritorno	
Monte San Pietro	9.04	Passo Costalunga	16.26
Nova Ponente	9.17	Seggiovia Paolina	16.29
Pfösl	9.21	Nova Levante	16.46
Ganischgerhof	9.25	Ponte Nova	16.56
Novale	9.32	Stenk	17.03
Obereggen	9.36	Ega	17.14
Ega	9.47	Obereggen	17.25
Stenk	9.53	Novale	17.29
Ponte Nova	9.56	Ganischgerhof	17.10
Nova Levante	10.10	Pfösl	17.14
Seggiovia Paolina	10.26	Nova Ponente	17.18
Passo Costalunga	10.29	Monte San Pietro	16.57

Per raggiungere il punto di partenza dell'escursione guidata a Obereggen ore 9.40, prendete la seguente linea di pulman:

Andata		Ritorno	
Monte San Pietro	9.04	Obereggen	16.25
Nova Ponente	9.17	Novale	16.29
Pfösl	9.21	Ganischgerhof	16.36
Ganischgerhof	9.25	Pfösl	16.40
Novale	9.32	Nova Ponente	16.44
Obereggen	9.36	Monte San Pietro	16.57
Ponte Nova	9.00	Obereggen	16.41
Stenk	9.03	Ega	16.52
Ega	9.09	Stenk	16.58
Obereggen	9.20	Ponte Nova	17.01

Per raggiungere il punto di partenza dell'escursione guidata a Pietralba ore 10.00, prendete la seguente linea di pulman:

Andata		Ritorno	
Ponte Nova	9.00	Pietralba	16.05
Stenk	9.03	Monte San Pietro	16.09
Ega	9.09	Nova Ponente	16.22
Obereggen	9.20	Pfösl	16.26
Novale	9.24	Ganischgerhof	16.30
Ganischgerhof	9.31	Novale	16.37
Pfösl	9.35	Obereggen	16.41
Nova Ponente	9.39	Ega	16.52
Monte San Pietro	9.52	Stenk	16.58
Pietralba	9.56	Ponte Nova	17.01

La **Mobilcard Catinaccio Latemar** è una tessera al costo di soli Euro 8,00 e valida su tutti i mezzi pubblici della nostra zona. La Mobilcard deve essere convalidata ad ogni viaggio. La data della prima validazione rimane impressa sulla carta. Da questo momento la carta è valida per un totale di sette giorni consecutivi.

Le linee prevviste

180 Bolzano – Nova Levante – Vigo

181 Bolzano – Nova Ponente – Pietralba incl. Ega – Obereggen

182 Bolzano – Collepietra – Ponte Nova

185 Bolzano – Tires – Passo Costalunga

176 Bolzano – Tires – Ums – Fié

e tutte le linee della città di Bolzano (SASA)